



KARN Design

H A N D M A D E I N I T A L Y

Stendibiancheria FLY



MATERIALI IMPIEGATI

Struttura: Faggio massello.

Finitura: vernice poliuretanica trasparente.

Vernici senza formaldeide e conservanti.

Parti metalliche: in ferro verniciato nero.

Fili: in polipropilene ritorto rivestito in PVC rigenerato.

MATERIALS USED

Structure: beech wood.

Finishing: transparent polyurethane paint.

Varnish without formaldehyde or preservatives.

Metal parts: in black painted iron.

Threads: in twisted polypropylene covered in regenerated PVC.

VERWENDETE MATERIALIEN

Struktur: Buchenholz.

Endbearbeitung: transparente Polyurethanfarbe.

Lack ohne Formaldehyd und Konservierungsstoffe.

Metallteile: aus schwarz lackiertem Eisen.

Fäden: mit gedrehtem Polypropylen überzogen aus regeneriertem PVC.

USO E MANUTENZIONE USE AND MAINTENANCE NUTZUNG UND WARTUNG

 Questo prodotto è adatto per un uso all'interno. Quando è lasciato all'esterno fare attenzione che non prenda acqua o umidità eccessiva. Il legno va pulito regolarmente rimuovendo la polvere con un panno morbido non abrasivo.

Periodicamente verificare il bloccaggio dei rivetti. Controllare periodicamente la tenuta degli incastri del legno. I fili all'occorrenza possono essere sostituiti. Quelli usati vanno gettati nel contenitore del Secco.

Prestare attenzione durante l'apertura e chiusura per prevenire l'eventuale schiacciamento delle dita. Non destinato all'utilizzo di bambini senza la presenza dei genitori.

 This product is suitable for indoor use. When it is left outside, make sure that it does not take water or excessive humidity. The wood dust frequently using a simple feather duster or soft cloth. Periodically check the blocking of the rivets. Periodically check the tightness of the joints of the wood. If necessary, the wires can be replaced. Those used must be thrown into the Dry container. Be careful when opening and closing to prevent any injury to the fingers. Not intended for use by children without the presence of parents.

 Dieses Produkt ist für den Innenbereich geeignet. Wenn Sie es draußen lassen, achten Sie darauf, dass es weder Wasser noch übermäßige Luftfeuchtigkeit aufnimmt. Das Holz sollte regelmäßig gereinigt werden, indem der Staub mit einem weichen, nicht scheuernden Tuch entfernt wird. Überprüfen Sie regelmäßig die Verriegelung der Nieten. Überprüfen Sie regelmäßig die Festigkeit der Holzverbindungen. Die Drähte können bei Bedarf ausgetauscht werden. Gebrauchte sollten in den Secco-Container geworfen werden. Achten Sie beim Öffnen und Schließen darauf, dass Sie sich nicht die Finger einklemmen. Nicht für die Nutzung durch Kinder ohne Anwesenheit der Eltern bestimmt.

COMUNICAZIONI NOTICE KOMMUNICATION

 L'uso di materiali assolutamente naturali può comportare che nel tempo ci possano essere variazioni di colore; questo fenomeno è dovuto essenzialmente alla maturazione naturale che il materiale può avere.

Tutto ciò è da considerarsi caratteristica, non difetto, e attesta la completa naturalità del prodotto stesso. Al termine della sua utilizzazione non disperdere il prodotto nell'ambiente, ma conferirlo ai locali sistemi pubblici di smaltimento, in conformità con i disposti normativi vigenti.

 The exclusive use of natural materials involves that items could have some variations in colours; this fact is due to the natural maturity of the material. Any irregularities are distinctive characteristics of the product and should not be considered as defects. Al termine della sua utilizzazione non disperdere il prodotto nell'ambiente, ma conferirlo ai locali sistemi pubblici di smaltimento, in conformità con i disposti normativi vigenti. At the end of the use of the product please do not throw away, but deliver it to the public disposal system, according to the local existing regulations.

 Durch die Verwendung absolut natürlicher Materialien kann es im Laufe der Zeit zu Farbabweichungen kommen; Dieses Phänomen ist im Wesentlichen auf die natürliche Reifung des Materials zurückzuführen.

All dies ist als Eigenschaft und nicht als Mangel zu betrachten und zeugt von der völligen Natürlichkeit des Produkts selbst.

Entsorgen Sie das Produkt am Ende seiner Verwendung nicht in der Umwelt, sondern geben Sie es unter Einhaltung der geltenden Vorschriften zu den örtlichen öffentlichen Entsorgungssystemen ab.

Attenzione: prodotto non adatto ai bambini da 0 a 10 anni.

Caution: this product is not suitable for children aged 0 to 10 years.

Achtung: Produkt nicht für Kinder im Alter von 0 bis 10 Jahren geeignet.